

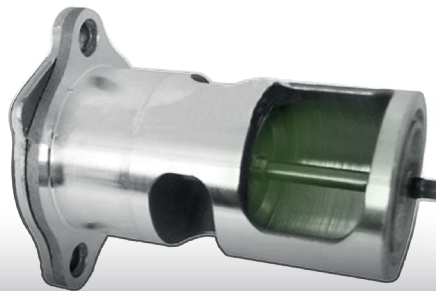


SphereTech

EUROPE®

egr cleaner

**VANNES EGR
EGR-KLEPEN
EGR-VENTILE**



FR. DANGER. Aérosol extrêmement inflammable. Réceptif sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur. Nocif en cas de contact cutané ou d'inhalation. Provoque une irritation cutanée. Provoque une sévère irritation des yeux. Peut irriter les voies respiratoires. Risque présumé d'effets graves pour les organes à la suite d'expositions répétées ou d'une exposition prolongée. Nocif pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme. En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le réceptif ou l'étiquette. Tenir hors de portée des enfants. Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition. Ne pas perforez, ni brûler, même après usage. Ne pas respirer les poussières/vapeurs/aérosols. Utiliser seulement en plein air ou dans un endroit bien ventilé. Porter des gants de protection, des vêtements de protection, un équipement de protection des yeux/du visage. EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Garder sous clef. Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 50 °C/122 °F. Éliminer le contenu/réceptif conformément à la réglementation locale / régionale / nationale / internationale. Contient: Xylène, mélange d'isomères.

NL. GEVAAR. Zeer licht ontvlambare aerosol. Houder onder druk: kan openbarsten bij verwittling. Schadelijk bij contact met de huid en bij inademing. Veroorzaakt huidirritatie. Veroorzaakt ernstige oogirritatie. Kan irritatie van de luchtwegen veroorzaken. Kan schade aan organen veroorzaken bij langdurige of herhaalde blootstelling. Schadelijk voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. Buiten het bereik van kinderen houden. Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. Niet in een open vuur of op andere ontstekingsbronnen spuiten. Ook na gebruik niet doorboren of verbranden. Stof / rook / gas / nevel / damp / spuitnevel niet inademen. Alleen buiten of in een goed geventileerde ruimte gebruiken. Beschermende handschoenen, beschermende kleding, oobescherming, gelaatsbescherming dragen. BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoeien met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. Achter slot bewaren. Tegen zonlicht beschermen. Niet blootstellen aan temperaturen boven 50°C/122°F. Inhoud/verpakking afvoeren volgens de plaatselijke / regionale / nationale / internationale voorschriften. Bevat: Xyleen, mengsel van isomeren.

DE. GEFÄHR. Extrem entzündbares Aerosol. Behälter steht unter Druck: Kann bei Erwärmung bersten. Gesundheitsschädlich bei Hautkontakt oder Einatmen. Verursacht Hautreizungen. Verursacht schwere Augenreizung. Kann die Atemwege reizen. Kann bei längerer oder wiederholter Exposition die Organe schädigen. Schädlich für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung. Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen sowie anderen Zündquellenarten fernhalten. Nicht rauchen. Nicht gegen offene Flamme oder andere Zündquelle sprühen. Nicht durchstechen oder verbrennen, auch nicht nach Gebrauch. Staub / Rauch / Gas / Nebel / Dampf / Aerosol nicht einatmen. Nur im Freien oder in gut belüfteten Räumen verwenden. Schutzhandschuhe, Schutzkleidung, Augenschutz, Gesichtsschutz tragen. BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. Vor Sonnenbestrahlung schützen und nicht Temperaturen von mehr als 50°C aussetzen. Unter Verschluss aufbewahren. Inhalt/Behälter gemäß lokalen / regionalen / nationalen / internationalen Vorschriften der Entsorgung zuführen. Enthält: Xylol, mischung von Isomere.



**DANGER
GEVAAR
GEFÄHR**



SPHERE TECH EUROPE SAS
8 rue des Entrepreneurs
59124 - ESCAUDAIN - FRANCE
Phone: +33 (0) 3 27 33 04 10
www.ecomaintenance.eu
www.sphere-tech-europe.com
contact@sphere-tech-europe.com

UFI : 43S1-A9VW-900A-5MNE



MADE IN EU

Réf : SDO3

500ml e

DESCRIPTION : EGR CLEANER permet un nettoyage rapide et efficace de la vanne EGR. Sa formule spécifique élimine rapidement les résidus de carbone issus des excès de recyclage. EGR CLEANER permet également de nettoyer toutes les pièces encrassées de votre moteur. Il est aussi recommandé pour nettoyer l'intérieur des conduits d'admission d'air et autres volets papillon.

AVANTAGES : Multifonction • Nettoie, dégraisse et décalamine.

MODE D'EMPLOI : Vanne EGR démontée ou moteur coupé si elle est directement accessible, pulvériser EGR CLEANER sur la pièce à nettoyer. Ne jamais pulvériser ce produit moteur tournant dans l'admission d'air d'un moteur diesel.

BESCHRIJVING : EGR CLEANER reinigt de EGR klep zeer snel en efficiënt. Zijn specifieke formule verwijdert zeer snel de carbonresten van de recyclage van de uitlaatgassen. EGR CLEANER reinigt uiteraard ook alle vervuilde onderdelen van uw motor. Perfect te gebruiken om de luchtkanalen, de inlaatcollector en andere vlinderkleppen te reinigen.

VOORDELEN : Multifunctioneel • Reinigt, ontvet en maakt los.

GEBRUIKSAANWIJZING : Demonteer de EGR klep bij afgeschakelde motor indien deze bereikbaar is, spuit EGR Cleaner op de te reinigen onderdelen. Spuit het product nooit in inlaatpijp van een draaiende dieselmotor.

BESCHREIBUNG : EGR CLEANER reinigt das AGR-Ventil sehr schnell und effizient. Seine spezielle Formel entfernt sehr schnell die Kohlenstoffrückstände aus dem Abgasrecycling. EGR CLEANER reinigt auch alle verschmutzten Teile Ihres Motors. Perfekt für die Reinigung der Luftkanäle, des Einlasssammlers und anderer Absperrklappen.

VORTEILE : Multifunktional • Reinigt, entfettet und lockert.

GEBRAUCHSANWEISUNG : Bauen Sie das AGR-Ventil bei abgestelltem Motor aus, falls zugänglich, und sprühen Sie AGR-Reiniger auf die zu reinigenden Teile. Sprühen Sie das Produkt niemals in das Ansaugrohr eines laufenden Dieselmotors.